

Bundesgericht

Tribunal fédéral

Tribunale federale

Tribunal federal



CH - 1000 Losanna 14

Tel. 021 318 91 11

Fax 021 323 37 00

Incarto no 100.3

Losanna, il 25 marzo 2020

Sospensione dei termini/coronavirus

Nuova comunicazione del 25 marzo 2020 sulla sospensione dei termini nei procedimenti innanzi al Tribunale federale.

Con ordinanza del 20 marzo 2020 sulla sospensione dei termini nei procedimenti civili e amministrativi ai fini del mantenimento della giustizia in relazione al coronavirus (COVID-19) (RS 173.110.4; in seguito: ordinanza del CF), il Consiglio federale ha disciplinato la sospensione di tutti i termini (legali, stabiliti da un'autorità o da un giudice in giorni o con una data di scadenza determinata).

1. Le decisioni del 17/24 marzo 2020 della Commissione amministrativa del Tribunale federale concernenti la sospensione dei termini nei procedimenti innanzi al Tribunale federale sono pertanto **integralmente sostituite** dall'ordinanza del CF.
2. L'ordinanza del CF rinvia al "**diritto procedurale applicabile**"; la sospensione ivi prevista vale inoltre **anche** per termini stabiliti da un'autorità o da un giudice con una **data di scadenza determinata** (art. 1 cpv. 3 ordinanza del CF).
3. La sospensione dei termini nei procedimenti innanzi al Tribunale federale è pertanto retta per **tutti** i termini (legali, stabiliti da un giudice in giorni o con una data di scadenza determinata) **dall'art. 46 cpv. 1 e 2 LTF e dalla giurisprudenza sviluppata dal Tribunale federale in applicazione di tale norma.**